

**Regulamin świadczenia wsparcia w ramach funkcjonowania Centrum
Spilno Hub w Katowicach**

**Na podstawie współpracy w zakresie pomocy dla dzieci i rodzin z
Ukrainy uciekających przed wojną.**

**Регламент надання підтримки в рамках функціонування Центру
Spilno Hub у місті Катовіце**

**На підставі співпраці у сфері допомоги дітям та сім'ям з України, які
рятуються від війни.**

§1

Ogólne zasady dotyczące korzystania z lokalu Spilno Hub

1. Dzieci przebywające w lokalu SpilnoHub pozostają pod stałym nadzorem rodziców/opiekunów prawnych.
2. W wyjątkowych sytuacjach i w przypadku dzieci, które ukończyły 13 rok życia rodzic/opiekun prawny zobowiązany jest do wyrażenia pisemnej zgody o samodzielnym uczestnictwie dziecka w zajęciach na terenie Centrum SpilnoHub w Katowicach oraz do ewentualnego zgłoszenia osoby odbierającej dziecko wraz z numerem dokumentu tożsamości celem zapewnienia bezpieczeństwa osobie niepełnoletniej. W przypadku braku dokumentów potwierdzających tożsamość osoby odbierającej dziecko pracownik telefonicznie wezwie rodzica/opiekuna prawnego do osobistego odbioru dziecka.
3. Do pomieszczeń ogólnodostępnych w budynku należy sala warsztatowa/konferencyjna, kącik dla dzieci, pokój ciszy, odpowiednio oznakowane toalety oraz ogólnodostępny aneks kuchenny, biblioteka. W obiekcie znajduje się także kuchnia warsztatowa gdzie wchodzić można tylko podczas obecności osoby prowadzącej zajęcia.
4. Każda osoba przebywająca w lokalu zobowiązana jest do utrzymywania porządku, dbania o dobro lokalu oraz sprzątanía po sobie użytych naczyń, sztućców oraz kubków oraz dbania o powierzone sprzęty, sofy, stoły, blaty, krzesła i ogólne wyposażenie lokalu.
5. Centrum SpilnoHub działa zgodnie z wszelkimi zasadami równości i niedyskryminacji. W lokalu obowiązuje zakaz działań dyskryminacyjnych ze względu na narodowość, wiek, płeć, orientację seksualną, religię.
6. Centrum SpilnoHub działa w ustalonych w powyższym Regulaminie godzinach. Przebywanie w lokalu poza ustalonym czasem funkcjonowania jest niemożliwe.

7. Uczestnicy wsparcia mają prawo do korzystania ze wszystkich form wsparcia w Centrum SpilnoHub, rozwijania własnych zainteresowań oraz poszerzania zdolności do integracji ze społecznością, korzystania ze sprzętów i urządzeń przeznaczonych do wspólnego użytkowania.
8. Do obowiązków uczestników wsparcia w Centrum SpilnoHub należy przestrzeganie postanowień niniejszego Regulaminu, przestrzegania zasad i norm współżycia społecznego w lokalu oraz podczas wyjść poza lokalem.
9. W Centrum SpilnoHub Katowice zabrania się pozostawiania pracownikom rzeczy, które mają być przekazane osobie trzeciej. Pracownicy Centrum SpilnoHub nie będą przyjmować rzeczy, które mają zostać przekazane innym uczestnikom projektu.
10. W sytuacji zagrożenia życia lub zdrowia osoby przebywające w lokalu mają obowiązek słuchania i wykonywania poleceń pracowników SpilnoHub Katowice.
11. W przypadku wystąpienia w lokalu zachowań nieprzystoitych lub zagrażających życiu, zdrowiu lub powodujących szkody materialne lub psychiczne osób przebywających w budynku pracownicy SpilnoHub są zobowiązani do zgłoszenia sprawy Policji. Jednocześnie zabrania się przebywania na terenie lokalu w stanie po spożyciu alkoholu. W sytuacji budzącej podejrzenia pracowników SpilnoHub Katowice osoby takie mogą zostać przebadane alkomatem.
12. Pracownicy SpilnoHub Katowice zastrzegają sobie prawo do przerywania uczestnictwa w projekcie osób, które notorycznie łamią w lokalu zasady współżycia społecznego i w sposób ciągły wpływają na komfort osób przebywających w lokalu.
13. Osoba zapisana na zaproponowane przez SpilnoHub Katowice działania, która chce zrezygnować z udziału w zajęciach zobowiązana jest poinformować telefonicznie pracownika Spilno Hub Katowice o swojej nieobecności.

§1

Загальні правила користування приміщенням Spilno Hub

1. Діти, які перебувають у приміщенні Spilno Hub, знаходяться під постійним наглядом батьків/законних опікунів.
2. У виняткових випадках, а також щодо дітей, які досягли 13-річного віку, батько/мати або законний опікун зобов'язаний надати письмову згоду на самостійне відвідування дитиною занять у Центрі Spilno Hub у м. Катовіце, а також за необхідності вказати особу, яка буде забирати дитину, разом із номером документа, що посвідчує особу, з метою забезпечення безпеки неповнолітнього. У разі відсутності документів, що підтверджують особу того, хто забирає дитину, працівник зателефонує батькам/опікунам для особистого отримання дитини.
3. До приміщень загального користування у будівлі належать: майстерня/конференц-зала, дитячий куточок, кімната тиші, відповідно позначені туалети, загальний кухонний куточок та бібліотека. У будівлі також є кулінарна майстерня, доступ до якої можливий лише під час занять із відповідальною особою.
4. Кожна особа, що перебуває у приміщенні, зобов'язана підтримувати порядок, дбати про збереження майна приміщення, прибирати після себе використаний посуд, столові прибори та чашки, а також відповідально користуватися обладнанням, диванами, столами, поверхнями, стільцями та загальним оснащенням приміщення.
5. Центр Spilno Hub діє відповідно до принципів рівності та недискримінації. У приміщенні забороняються будь-які дискримінаційні дії за ознакою національності, віку, статі, сексуальної орієнтації чи релігії.
6. Центр Spilno Hub функціонує у визначені цим Регламентом години. Перебування у приміщенні поза встановленим часом роботи заборонено.
7. Учасники мають право користуватися усіма формами підтримки у Центрі Spilno Hub, розвивати власні інтереси та здібності до інтеграції у спільноті, а також користуватися обладнанням та пристроями, передбаченими для спільного використання.

8. Обов'язком учасників підтримки у Центрі Spilno Hub є дотримання положень цього Регламенту, а також правил і норм суспільного співжиття у приміщенні та під час заходів поза ним.
9. У Центрі Spilno Hub у м. Катовіце заборонено залишати працівникам речі для передачі третім особам. Працівники Центру не приймають речей для подальшої передачі іншим учасникам проєкту.
10. У разі загрози життю чи здоров'ю особи, які перебувають у приміщенні, зобов'язані слухати та виконувати вказівки працівників Spilno Hub у м. Катовіце.
11. У випадку виявлення у приміщенні непристойної поведінки або дій, що загрожують життю, здоров'ю чи завдають матеріальної чи психологічної шкоди особам, які перебувають у будівлі, працівники Spilno Hub зобов'язані повідомити про це поліцію. Також заборонено перебування у приміщенні у стані алкогольного сп'яніння. У разі обґрунтованих підозр працівники можуть провести перевірку за допомогою алкотестера.
12. Працівники Spilno Hub у м. Катовіце залишають за собою право припинити участь у проєкті осіб, які систематично порушують правила суспільного співжиття у приміщенні та постійно впливають на комфорт інших відвідувачів.
13. Особа, яка записалася на заходи, організовані Spilno Hub у м. Катовіце, але бажає відмовитися від участі, зобов'язана повідомити про свою відсутність телефоном працівника Центру.

§2

Postanowienia końcowe

1. Z treścią Regulaminu zostają zapoznani pracownicy oraz uczestnicy Centrum Spilno Hub w Katowicach
2. Zmiany w powyższym Regulaminie mogą być dokonywane w trybie właściwym dla jego ustalenia
3. W kwestiach nieuregulowanych ostateczną decyzję podejmuje Koordynator wsparcia w Centrum Spilno Hub

§2

Прикінцеві положення

1. З цим Регламентом ознайомлюються працівники та учасники Центру Spilno Hub у місті Катовіце.
2. Зміни до цього Регламенту можуть вноситися у порядку, передбаченому для його ухвалення.
3. У питаннях, не врегульованих цим Регламентом, остаточне рішення приймає Координатор підтримки у Центрі Spilno Hub.

Zatwierdzono
Załącznik nr 1 do niniejszego Regulaminu

Karta uczestnika/czki projektu Centrum Spilno Hub
Картка учасника/ці проекту Centrum Spilno Hub

Dane uczestnika i kontaktowe дані учасника та контактні дані	1	Imię ((Ім'я)	
	2	Nazwisko ((Прізвище)	
	3	Data urodzenia (Дата народження)	
	4	Wiek w chwili przystąpienia do projektu (вік на момент приєднання до проекту)	☐ do 10 r.ż. ☐ 10 – 14 lat ☐ 15 – 19 lat ☐ 20 – 25 lat ☐ powyżej 25 lat
	5	Płeć (стать)	☐ kobieta (жінка) ☐ mężczyzna (чоловік) ☐ płeć X (стать X)
	6	Telefon kontaktowy (номер телефону)	
	7	Kontakt z rodzicem/opiekunem, jeżeli ankietę na Dziecka) (номер до батьків/опікунів, якщо анкета на Дитину)	
	8	Osoba należąca do mniejszości narodowej lub etnicznej, migrant, osoba obcego pochodzenia (особа, яка належить до національної чи етнічної меншини, мігрант, особа іноземного походження)	☐ tak (так) ☐ nie (ні) ☐ odmowa podania informacji (відмова в наданні інформації)

	9	Osoba bezdomna lub dotknięta wykluczeniem z dostępu do mieszkań (особа, яка є бездомною або позбавлена доступу до житла)	☐ tak (так) ☐ nie (ні)
--	---	---	---

	10	Osoba ze szczególnymi potrzebami (людина з особливими потребами)	☐ tak (так) ☐ jeśli tak czy posiada polskie orzeczenie o niepełnosprawności (якщо так, то чи має польське посвідчення інваліда) ☐ nie (ні)
	11	Osoba o innej niekorzystnej sytuacji społecznej. Wyjechała przez wojnę (особа з іншим соціально неблагополучним становищем. Виїхала через війну)	☐ tak (так) ☐ nie (ні) ☐ odmowa podania informacji (відмова в наданні інформації)
	12	Obywatel Ukrainy, który przekroczył granicę polską po 24 lutego 2022 roku (Громадянин України, який перетнув кордон Польщі після 24 лютого 2022 року)	☐ tak, posiada PESEL UKR (так, є PESEL UKR) ☐ tak (так) ☐ nie (ні) ☐ nie (ні) ☐ odmowa podania informacji (відмова в наданні інформації)
	13	Kwalifikowalność do jednej z grup priorytetowych (приналежність до однієї з пріоритетних груп)	☐ dziecko, które otrzymało indywidualną opiekę dla poszczególnego przypadku (дитина, яка отримала індивідуального опікуна в окремим випадку) ☐ dziecko bez opieki i odseparowane (UASC) (дитина без супроводу та відокремлена (UASC) ☐ osoba doświadczająca przemocy uwarunkowanej płcią - łagodzenie ryzyka, zapobieganie i/lub interwencje reaktywne (особа, яка зазнала насильства за ґендерною ознакою – зменшення ризиків, запобігання та/або реагування)
	14	Data rozpoczęcia udziału w projekcie – data udzielenia pierwszego wsparcia	(дата початку участі в проєкті - дата надання першої підтримки)

	15	Data zakończenia udziału w projekcie	(дата закінчення участі в проекті) -
--	----	---	---

**Jestem świadomy /świadoma odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywych danych.
Мені відомо про кримінальну відповідальність за надання неправдивих даних.**

.....

Miejscowość

Czytelny podpis uczestnika/czki projektu Podpis opiekuna prawnego

Miсце

Розбірливий підпис учасника проекту Підпис офіційного представника

OŚWIADCZENIE O AKTUALNOŚCI DANYCH

ЗАЯВА О АКТУАЛЬНОСТІ ДАНИХ

W związku przystąpieniem do pierwszej formy wsparcia w ramach projektu Centrum Spilno Hub w dniu.....

В зв'язку з участю в першій формі підтримки в рамках проекту Centrum Spilno Hub на день

Oświadczam, że moje dane podane podczas procesu rekrutacji **nie uległy zmianie**

Я заявляю, що мої дані, надані під час процесу рекрутації **не змінилися**

.....

(podpis uczestnika projektu, podpis opiekuna prawnego)

(підпис учасника проекту, підпис офіційного представника)

ZBIÓR OŚWIADCZEŃ

ЗБІРНИК ЗАЯВ

Ja niżej podpisany/a (imię i nazwisko) oświadczam,

że: Я, нижчепідписаний (ім'я та прізвище).....

заявляю, що

☐ w Mieście Katowice koncentruje się moje życie, moja aktywność społeczna, tutaj też skupia się moje centrum aktywności życiowej i czuję się nierozzerwalnie z tym miastem związany/a;

Моє життя і моя громадська діяльність зосереджені в місті Катовіце, тут також зосереджений центр моєї життєдіяльності, і я відчуваю нерозривний зв'язок з цим містом;

☐ będę korzystać z dostępu do Centrum jako bezpiecznej przestrzeni, ochrony i wsparcia;

Я буду використовувати доступ до Центру як безпечний простір, захист і підтримку;

☐ będę korzystać z bezpiecznych i dostępnych kanałów do raportowania nadużyć seksualnych dokonywanych przez pracowników opieki; W sytuacji konieczności zgłoszenia nadużyć seksualnych dokonywanych przez pracowników opieki bezpiecznym i dostępnym kanałem zgłaszania jest Zarząd Stowarzyszenia MOST z siedzibą przy ul. Wolności 274, 41-800 Zabrze (tel.533 641 591).

Я буду використовувати безпечні та доступні канали, щоб повідомляти про сексуальне насильство через працівників догляду; Якщо вам потрібно повідомити про сексуальне насильство працівниками догляду безпечним та доступним каналом звітності є Правління Асоціації МОСТ за адресою вул. Wolności 274, 41-800 Zabrze (тел.533 641 591).

Я буду використовувати безпечні та доступні канали, щоб повідомляти про сексуальне насильство через працівників догляду;

☐ będę korzystać ze wsparcia opieki psychologicznej psycho-społecznego wsparcia.

Я буду користатися з психологічної допомоги і психо громадянської підтримки.

.....
(podpis uczestnika/czki projektu/opiekuna prawnego)

(підпис учасника/офіційного представника)

**Zgoda na przetwarzanie danych osobowych
(Згода на обробку персональних даних)**

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i ust. 2 RODO informujemy, iż:

(Відповідно до ст. 13 сек. 1 і розд. 2 RODO повідомляємо, що:)

1. Administratorem danych osobowych Pani/Pana lub dziecka nad którym sprawuje Pani/Pan opiekę jest Zarząd Stowarzyszenia MOST, Wolności 274, 41-800 Zabrze
(1. Адміністратором ваших персональних даних або дитини, якою ви опікуєтесь, є Правління Асоціації MOST, Wolności 274, 41-800 Zabrze)
2. Została wyznaczona osoba do kontaktu w sprawie przetwarzania danych osobowych, adres email: most@mostkatowice.pl
(2. Для обробки персональних даних призначено контактну особу, адреса електронної пошти: most@mostkatowice.pl)
3. Pani/Pana lub dziecka nad którym sprawuje Pani/Pan opiekę dane osobowe i wizerunek, głos, wypowiedź zarejestrowane w postaci fotografii czy nagrań audiowizualnych będą przetwarzane tylko w zakresie niezbędnym do prowadzenie działalności statutowej Stowarzyszenia MOST, ze szczególnym uwzględnieniem potrzeb wynikających z realizacji zadań publicznych i projektów grantowych realizowanych przez Stowarzyszenie MOST, występujące jako podmiot samodzielny lub w partnerstwie. Przetwarzanie danych osobowych odbywać się będzie w szczególności na rzecz:
(3. Ваші персональні дані та зображення, голос і заяви, записані у формі фотографій чи аудіовізуальних записів, оброблятимуться лише в обсязі, необхідному для здійснення статутної діяльності Асоціації MOST, з особливим наголосом на потреби, що виникають у результаті виконання завдань та грантові проекти, які реалізує Асоціація «МОСТ» як самостійна організація чи у партнерстві. Обробка персональних даних відбуватиметься, зокрема, для:)
4. Przetwarzane będą następujące kategorie Pani/Pana: imię, nazwisko, numer pesel, data urodzenia, adres zamieszkania i numer telefonu oraz wizerunek.
(4. Оброблятимуться такі ваші категорії: ім'я, прізвище, номер PESEL, дата народження, адреса, номер телефону та зображення.)
5. Pani/ dane osobowe będą przechowywane tylko w okresie realizacji zadań statutowych Stowarzyszenia MOST, przy uwzględnieniu okresu trwałości realizowanych zadań publicznych i projektów, a także krajowych przepisów dotyczących archiwizacji dokumentów.
(5. Ваші персональні дані зберігатимуться лише протягом періоду виконання статутних завдань Асоціації «МОСТ», враховуючи термін дії реалізованих громадських завдань і проектів, а також національних нормативних документів щодо архівування документів.)
6. Przysługuje Pani/Panu prawo dostępu do treści swoich lub dziecka nad którym sprawuje Pani/Pan opiekę danych oraz prawo żądania ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, a także prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
(6. Ви маєте право на доступ до своїх власних даних або даних вашої дитини, якими ви володієте, і право вимагати їх виправлення, видалення або обмеження обробки, а також право подати скаргу президенту Офісу щодо Захист персональних даних.)

..... Data, podpis osoby
wyrażającej zgodę
Дата, підпис особи яка виражає згоду